



Monitoring relays - ENYA series  
Quick net error recognition  
Supply voltage = measured voltage  
2 change over contacts  
Width 35mm  
Installation design



## Technical data

### 1. Functions

Voltage monitoring in 3-phase mains in accordance with VDE 0126-1-1 with fixed tripping delay, fixed threshold, adjustable 10-minutes-average and selectable fault latch by means of rotary switch.

WIN Monitoring the fixed adjusted range  
WIN+Latch Monitoring the fixed adjusted range with fault latch

### 2. Time ranges

Tripping delay (ON-Delay):	fixed, 30s
Switch-off delay:	
U ≤ 80% of UN	< 200ms
U ≥ 115% of UN	< 200ms
phase failure	< 20ms

### 3. Indicators

Green LED ON/OFF: indication of supply voltage  
Yellow LED ON/OFF: indication of relay output

### 4. Mechanical design

Self-extinguishing plastic housing, IP rating IP40  
Mounted on DIN rail TS 35 according to EN 50022  
Mounting position: any  
Shockproof terminal connection according to VBG 4 (PZ1 required), IP rating IP20  
Tightening torque: max. 1Nm  
Terminals capacity:  
    1 x 0.5 to 2.5mm<sup>2</sup> with/without multicore cable end  
    1 x 4mm<sup>2</sup> without multicore cable end  
    2 x 0.5 to 1.5mm<sup>2</sup> with/without multicore cable end  
    2 x 2.5mm<sup>2</sup> flexible without multicore cable end

### 5. Input circuit

Supply voltage: (= measured voltage)  
Terminals: (N)-L1-L2-L3  
Rated voltage UN: see table ordering information or printing on the unit  
Tolerance: -30% to +30% of UN  
Rated consumption: 11VA (1,2W)  
Rated frequency: AC 48 to 63Hz  
Duty cycle: 100%  
Reset time: 500ms  
Hold-up time: -  
Drop-out voltage: determined by measuring function (see measuring circuit)  
Overvoltage category: III (in accordance with IEC 60664-1)  
Rated surge voltage: 4kV

### 6. Output circuit

2 potential free change over contacts  
Rated voltage: 250V AC  
Switching capacity: 1250VA AC1 B300/P300 (in accordance with IEC 60947-5-1) therm. constant current 5A  
Fusing: 5A fast acting  
Mechanical life: 20 x 106 operations  
Electrical life: 2 x 105 operations at 1000VA resistive load  
Switching frequency: max. 6/min at 1000VA resistive load (in accordance with IEC 60947-5-1)  
Overvoltage category: III (in accordance with IEC 60664-1)  
Rated surge voltage: 4kV

### 7. Measuring circuit

Measured variable: 3(N)~, sinus, 48 to 63Hz  
Measured input: (= supply voltage)  
Terminals: (N)-L1-L2-L3  
Overload capacity: determined by tolerance specified for supply voltage  
Input resistance: -  
Switching threshold Us: see table ordering information or printing on the unit  
10-minutes-average: see table ordering information or printing on the unit  
Overvoltage category: III (in accordance with IEC 60664-1)  
Rated surge voltage: 4kV

### 8. Accuracy

Base accuracy: ≤5% (of nominal value)  
Adjustment accuracy: -  
Repetition accuracy: ≤2%  
Voltage influence: -  
Temperature influence: ≤0,05% / °C

### 9. Ambient conditions

Ambient temperature: -25 to +55°C  
Storage temperature: -25 to +70°C  
Transport temperature: -25 to +70°C  
Relative humidity: 15% to 85% (in accordance with IEC 60721-3-3 class 3K3)  
Pollution degree: 2, if built in 3 (in accordance with IEC 60664-1)

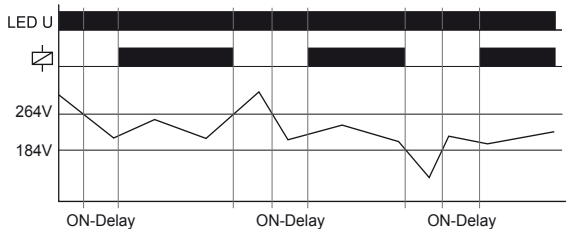
### 10. Weight

Single packing: 94g

## Functions

### Window function WIN:

When the supply voltage U is applied, the output relay R switches into on-position after the set interval of the tripping delay (ON-Delay) has expired and if the measured voltage is within the fixed adjusted window. When the measured voltage leaves the window between the fixed adjusted range, the output relay R switches into off-position. If the voltage reenter the adjusted window, the output relay R switches into on-position after the set interval of the tripping delay (ON-Delay) has expired.

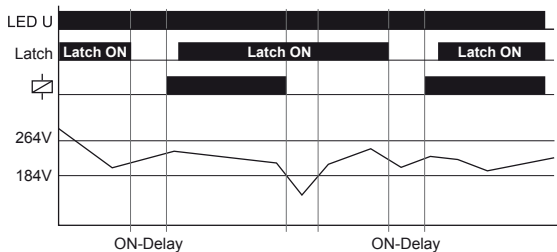


### 10-minute-average

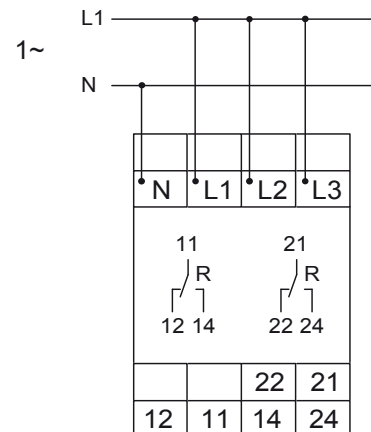
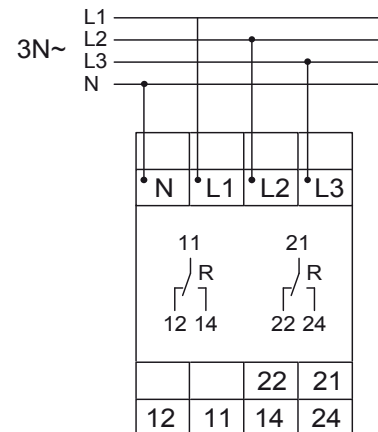
The 10-minute average functions as a monitoring of the voltage quality. A floating average over 10 minutes will be measured at each input voltage. The output relay R switches into off if the floating average is exceeded.

### WIN+Latch:

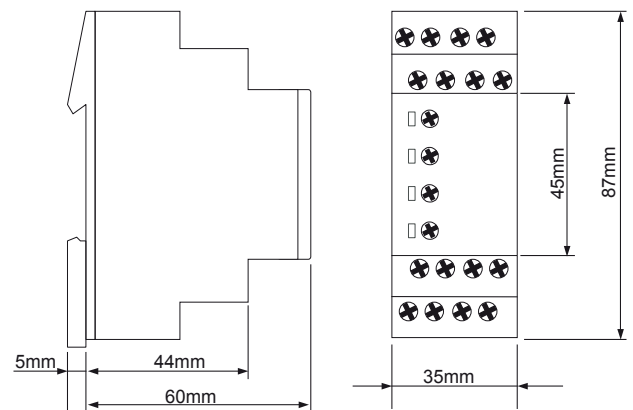
When the supply voltage U is applied, the output relay R **doesn't switch** into on-position independent of the measured voltage! The fault latch must be deactivated (turn the function selection switch to the left = Latch OFF), so that the output relay switches into on-position. When the measured voltage is within the fixed adjusted window, the output relay R switches into on-position after the set interval of the tripping delay (ON-Delay) has expired. As soon as the output relay R is into on-position, the fault latch can be activated (turn the function selection switch to the right = Latch ON). Now the unit is in the monitoring mode with restart lockout.



## Connections



## Dimensions



## Ordering Informations

Types	Rated voltage $U_N$	Switching thresholds $U_s$	10-minutes-average	Part. No.
E3YF400VFAL02	3(N)-400/230V	fixed $0,8 \times U_N$ (164V) fixed $1,15 \times U_N$ (264V)	$1,1 \times U_N$ to $1,15 \times U_N$ (253V to 264V)	1341400

RELEASE 2009/07

Subject to alterations and errors